

Gouvernement, dépenses—Suite

Gestion et contrôle—Suite

Contrôleur général—Suite

Perfectionnement des pratiques et contrôle de...—Suite

Mise en oeuvre, programme (PAMO), 14:7-8, 26; 23:27;
24:4-5; 42:10; 47:2; 82:5, 23-4, 32, 34; 114:7-8, 24-6;
125:6, 8

Enveloppes, système, 27:17-8; 58:22-3, 56-7; 82:14-5

Incapacité, 135:6-12

Information financière présentée au Parlement, amélioration,
12:14-5; 13:8, 14; 14:5-6, 11-8, 21-2, 24-5, 39-40; 16:4-7;
23:9-12, 19-20, 31; 24:17-8; 28:5-6; 47:2-3; 87:7-11; 125:28

Mesures, mise en oeuvre, 13:6-8; 82:30-1

Reenseignements fournis aux députés, insuffisance, camouflages,
etc., 125:30-1

Immobilisations, crédits, transfert pour des frais d'administration et
d'exploitation, 135:22-5

Indexation, 92:51

Information et publicité, augmentation, 135:7-8

Limitation à 6% et 5%, 88:36; 89:4-7, 23; 135:6-10

Non productives, diminution, 89:7

Paiements de transfert, 5:16-9, 27; 42:6-7; 72:6

Péréemption, rajustement, 42:6

Pour 1981-1982, 42:5-6

Pour 1982-1983, 72:5-8; 114:4-6

Prévisions, 8:27-8; 135:12-4

Programmes, prêts, remboursement, versement dans le Fonds du
revenu consolidé, 75:9-10

Publiques, 94:84

Recettes, croissance, 48:13-4

Recettes, déséquilibre, 92:51

Réduction, 14:32; 58:57-9; 89:7-8, 31; 108:27

Restrictions, 5:7; 14:4; 89:4-5, 7, 23; 91:26

Salaires et traitements, pourcentage, 94:8, 82-3

Services essentiels, rentabilisation, 89:7

Services professionnels et spéciaux, 82:29-30

Ventilation, 135:7, 13

Gouvernement, information, bureaux

Bureaux itinérants, expérience, évaluation, etc., 99:25-6, 28-30

Chevauchement avec les bureaux des députés, 21:21-3

Projets pilotes, 21:10

Qualiservice, programme, 99:5, 9

Rôle, coûts, nombre, etc., 57:26-9

Service au public, groupe de travail, création, composition, rôle, etc.,
21:7, 10; 57:6, 26-7; 99:4-5, 8-9, 15-6

Service téléphonique, mise en oeuvre, annuaires, pages bleues, etc.,
21:10; 57:27; 85:24-5; 99:5, 8-9

Services conjoints avec les provinces, établissement, 57:6; 99:5,
23-5, 29-30

Services interurbains gratuits, plan, 57:6, 27; 99:29

Télidon, système, utilisation, banque de données, mise au point, etc.,
21:10, 22; 57:6-7, 28; 85:25; 99:5, 18-9

Gouvernement, organisation, Loi—C-152. Premier ministre

Annexe I, adopté sur division, 132:8

Am. (M. Lapierre), adopté, 132:44

Annexe II, adopté sur division, 132:8

Art. adoptés, 132:33, 41-2, 44, 49

Art. 4, 132:35-6, adopté sur division, 37

Am. (M^{lle} Jewett), 132:33, adopté, 34

Art. 5, 132:38-9, adopté sur division, 40

Art. 9, am. (M. Lapierre), adopté, 132:41

Art. 11, adopté, 132:42

Am. (M. Lapierre), adopté, 132:41

Gouvernement, organisation, Loi—C-152. Premier...—Suite

Art. 12, am. (M^{lle} Jewett), adopté, 132:42

Art. 14, am. (M. Lapierre), adopté, 132:43

Art. 15, adopté sur division, 132:8

Art. 16, adopté sur division, 132:44

Art. 25, réservé, 132:44; adopté, 49

Am. (M^{lle} Jewett), irrecevable, 132:45-6

Division pour la mise au voix, 132:46

M. (M. Bosley), 132:47, adoptée, 48

Paragraphe 2.(1), adopté, 132:8, 48

Paragraphe 2.(2), adopté, 132:8-9, 49

Paragraphe 2.(3), adopté, 132:9, 49

Étude, 128:6-56; 129:5-54; 130:4-26; 131:4-24; 132:10-50

Rapport à la Chambre, 132:49

Réimpression, 132:49-50

Titre, adopté sur division, 132:49

Gouvernement, organisation, mesure législative

ACDI, reconnaissance, rapport annuel, dépôt, etc., 128:11, 20, 42

Amendements, présentation, 128:10-1, 48-9, 53; 131:17, 23-4

Canagrex, représentation au sein du ministère, 128:11, 32-3

Chefs de mission à l'étranger, fonctions et responsabilités, 128:20

Comité, étude article par article, 131:17, 20-4

Industrie et Commerce, ministère et ministère de l'Expansion
économique et régionale, fusionnement en un ministère de
l'Expansion industrielle régionale, 129:5, 13

Mesures, application avant l'adoption, 130:19

Ministres, hauts fonctionnaires, etc., comparution, 128:27-9

Commerce international, l'hon. Gerald Regan, 128:26-7

Conseil privé, président, secrétaire parlementaire, M. John Evans,
131:4-16, 18

Développement économique, ministre d'État, secrétaire
parlementaire, M. Jim Paterson, 132:10-33

Développement économique et Sciences et Technologie, l'hon.
Donald Johnston, 129:25; 131:20-2

Industrie et Commerce et Expansion économique régionale, l'hon.
Edward C. Lumley, 128:28, 30; 129:5-24, 26-31

Relations extérieures, l'hon. Jean-Luc Pepin, 128:6-25, 28-9,
31-55; 131:22

Secrétaire d'État aux Affaires extérieures ou ministre d'État
(Commerce international), m. (M^{lle} Jewett), 128:30, adoptée,
31

Teschke, M. William, 129:20-1, 30, 34-53

Ministres auxiliaires, nomination, 128:37-8, 43, 47; 132:40

Ministre des Relations extérieures, fonctions, rôle, etc., 128:6-9,
11-2; 130:15; 131:19; 132:34-40

Ministre du Commerce international, fonctions, rôle, etc.,
128:6-7, 9, 13, 20, 38; 130:8, 15, 22; 132:33-7, 39-40, 42

Objectifs, 128:12; 129:5, 42

Premier ministre, pouvoirs, 128:19-20; 131:18-9

Relations économiques extérieures, coordonnateur, nomination,
128:32

Secrétaire d'État aux Affaires extérieures, fonctions et
responsabilités, 128:20

Secrétaires parlementaires, désignation, 128:44-5; 131:4-7, 9, 15,
18-20; 132:45-7

Sénateurs, 131:4-5, 7-9, 11-2, 14, 17

Service extérieur, reconnaissance, 128:20

Sous-secrétaires d'État associés, nomination, 128:21, 32, 43, 45-6;
132:41

Sous-secrétaire des relations politiques, 128:10-2, 19, 43-6; 131:20

Témoins, comparution. *Voir plutôt* Ministres, hauts fonctionnaires,
etc., comparution

Voir aussi Gouvernement, organisation, Loi—C-152